

ECOFILM F, C

ZÁRUČNÍ LIST/WARRANTY CERTIFICATE/GARANTIESCHEIN

na topné fólie ECOFILM / for the ECOFILM heating foil / für die Heizfolien ECOFILM

Výrobce / Manufacturer / Hersteller: FENIX TRADING s.r.o., Slezská 2, 790 01 Jeseník
Tel.: +420 584 495 304, fax: +420 584 495 303, e-mail: fenix@fenixgroup.cz
www.fenixgroup.cz

PRODEJCE / SELLER / VERKÄUFER:

Dodavatel topné fólie ECOFILM poskytuje záruku na její funkčnost po dobu 24 měsíců + 8 let bezplatný servis dle podmínek v reklamčním řádu.

Délka záruční lhůty se počítá ode dne instalace, nejpozději však 6 měsíců od data prodeje.

(úplné znění reklamačního řádu je k dispozici u dodavatele nebo na stránkách www.fenixgroup.cz/reklamace.htm)

1. Instalace a způsob užívání byl v souladu s návodem, který je nedílnou součástí každého výrobku.
2. Tento záruční list je předložen vyplněný a potvrzený ve všech požadovaných údajích.
3. Je předložen dodací list nebo faktura vystavená při koupi výrobku.
4. Výrobek nebyl poškozen uživatelem nebo třetí osobou.

The supplier of the ECOFILM heating foil provides a 24 month warranty for its functionality + an 8 year free service according to the conditions stated in the Warranty Guidelines. The warranty period starts running since the day of installation, however not later than 6 months after the date of sale

(the complete wording of the Warranty Guidelines is available at the supplier's office or at the websites)

1. The installation and the way of use shall be in accordance with the instructions which form an integral part of any product.
2. This Warranty Certificate shall be submitted duly completed and confirmed for all the required data.
3. Customer shall submit a delivery note or an invoice issued at the purchase of the product.
4. The product shall not be damaged by its user or any third person.

Der Lieferant der Heizfolie ECOFILM gewährt die Garantie für ihre Funktionsfähigkeit für die Zeit von 24 Monaten + 8 Jahre kostenloses Service, gemäß den Bedingungen der Reklamationsordnung.

Die Garantiefrist beginnt am Tage der Installation zu laufen, spätestens jedoch 6 Monate nach dem Verkaufsdatum

(volle Fassung der Reklamationsordnung steht beim Lieferant oder auf den Internetseiten www.fenixgroup.cz zur Verfügung)

1. Die Installierung und Benutzungsform war in Übereinstimmung mit der Anweisung, die einen untrennbaren Bestandteil jedes Produkts ist.
2. Dieser Garantieschein wird mit allen verlangten Angaben ausgefüllt und bestätigt.
3. Es wird der Garantieschein oder die beim Einkauf des Produkts ausgestellte Rechnung vorgelegt.
4. Das Produkt wurde weder vom Benutzer noch von einem Dritten beschädigt.

DATUM VÝROBY / PRODEJE:
DATE OF PRODUCTION / SALE:
HERSTELLUNGS-/VERKAUFSDATUM:

ŠTÍTKOVÉ ÚDAJE / PRODUCT LABEL DATA / TYPENSCHILDANGABEN

TYP: TYPE: TYP:		PŘÍKON: INPUT: LEISTUNGSABNAHME:	W	ODPOR: RESISTANCE: WIDERSTAND:	Ω	ROZMĚR: DIMENSIONS: ABMESSUNGEN:	
NAPĚTÍ: VOLTAGE: SPANNUNG:	V	POŠŤOVÝ PŘÍKON: SUPPLY DENSITY: FLÄCHENLEISTUNGSABNAHME:	W/m ²			PLOCHA: AREA: FLACHE:	m ²

MĚŘENÍ PŘED POKLÁDKOU / MEASURING BEFORE LAYING / MESSUNG VOR VERLEGUNG

ODPOR: RESISTANCE: WIDERSTAND:	Ω	DATUM: DATE: DATUM:	JMÉNO: NAME: NAME:
--------------------------------------	----------	---------------------------	--------------------------

KONSTRUKCE ULOŽENÍ / COMPOSITION OF CONSTRUCTION / KONSTRUKTION DER LAGERUNG

MATERIÁL / MATERIAL / MATERIAL	cm	3)	cm
1)		4)	
2)		5)	

MĚŘENÍ PO POKLÁDCE / MEASURING AFTER LAYING / MESSUNG NACH VERLEGUNG

ODPOR: RESISTANCE: WIDERSTAND:	Ω	DATUM: DATE: DATUM:	JMÉNO: NAME: NAME:
--------------------------------------	----------	---------------------------	--------------------------

INSTALACI PŘEVĚDLI V SOULADU S NÁVODEN THE INSTALLATION WAS MADE IN ACCORDANCE WITH THE INSTRUCTION BY INSTALLIERUNG IN ÜBEREINSTIMMUNG MIT DER ANWEISUNG DURCHFÜHRT

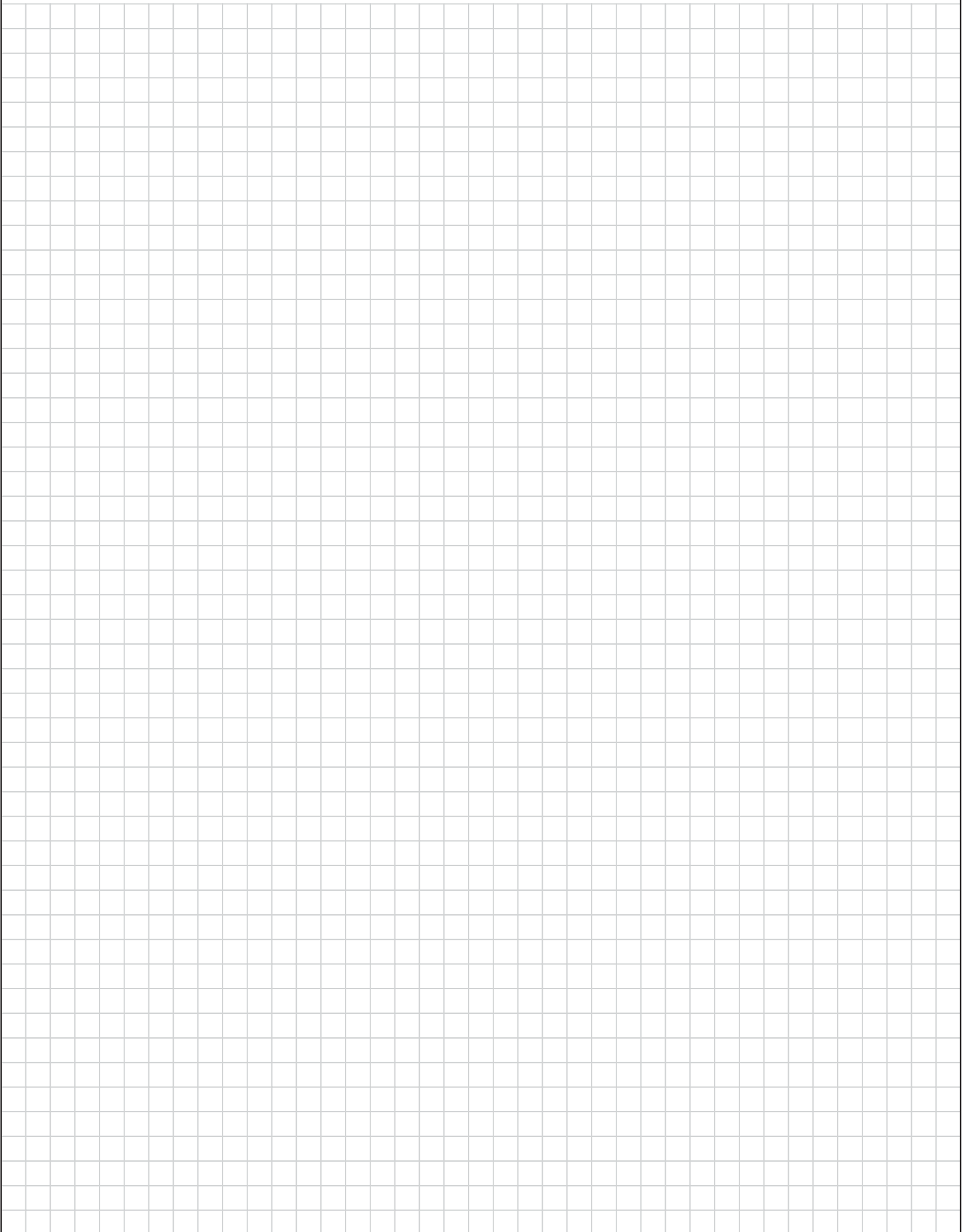
ODBORNÁ FIRMA; název, kontakt: PROFESSIONAL FIRM; name, contact: FACHFIRMA; Name, Kontakt
OSOBA VLASTNÍČÍ OSVĚDČENÍ DLE VYHL. 50/1978 sb. §6; jméno, kontakt: PERSON HAVING A CERTIFICATE; name, contact: BESITZER DER BESCHEINIGUNG GEMÄß VERORDNUNG; Name, Kontakt:

DNE / DATE / AM:

PODPIS (RÁŽITKO):
SIGNATURE (STAMP):
UNTERSCHRIFT (STEMPEL):

POZN.: ÚDAJE O SITUOVÁNÍ FÓLIÍ NA ZADNÍ STRANĚ LISTU.
NOTE: SEE THE FILM LAYING DATA ON THE REVERSE SIDE.
BEMERKUNG: DIE ANGABEN ÜBER PLATZIERUNG DER FOLIEN AUF DER RÜCKSEITE DES BLATTS.

Nákres situování pásů fólie v místnosti. Uveďte kótami včetně polohy kabelových přívodů, konektorů, připojovacích krabic a typu proudové ochrany, regulace včetně zakreslení sondy.
Layout of the film strips in a room. Indicate dimensions incl. positions of supply leads, connectors, connecting boxes, current protection type, control and a probe.
Aufzeichnung der Platzierung von Folienbahnen im Zimmer. Mit Koten angeben, einschließlich Lage von Kabelzuführungen, Steckverbindungen, Anschlussdosen und einschließlich Stromschutztyps, Regulierung und auch Aufzeichnung der Fußbodensonde.



Tento výkres musí být uložen v rozvaděči topného systému a musí být předán všem majitelům a uživatelům po celou dobu užívání topného systému.
This drawing shall be placed in the switchboard of the heating system and shall be available to all owners and users for the entire period of use of the heating system.
Diese Zeichnung muss in der Schaltanlage des Heizungssystems angebracht werden und ist an alle Besitzer und Benutzer für die ganze Zeit der Heizungssystemsbenutzung zur Verfügung zu stellen.